

Widmung
Durch diese guten Taten

Mögen alle Wesen durch diese guten Taten,
die vollkommene Ansammlung von Verdienst und Weisheit haben.
Und aus Verdienst und Weisheit walten,
die beiden höchsten Kāyas sich entfalten.

། དགེ་བ་འདི་ཡིས་སྐྱེ་བོ་ཀུན།
། བསོད་ནམས་ཡེ་ཤེས་ཚོགས་རྫོགས་ཤིང་།
། བསོད་ནམས་ཡེ་ཤེས་ལས་བྱུང་བའི།
། དམ་པ་སྐྱ་གཉིས་ཐོབ་པར་ཤོག །

Zitat: Auszug aus Nāgārjuna »Sechzig Verse der Beweisführung« རིགས་པ་དྲུག་ཅུ་པའི་ཚིག་ལུར་བྱས་པ་ »Yuktiṣaṣṭikākārikā«

[D. No.] 3825, dbu ma, tsa 22B, [letzte Zeile །དམ་པ་གཉིས་ནི་ཐོབ་པར་ཤོག statt །དམ་པ་སྐྱ་གཉིས་ཐོབ་པར་ཤོག]

ins Deutsche übertragen von: ©Vajrabhadra, Bangkok, 4. Januar 2007